

Arezzo 5000.255

ranex®



- GB Suitable for outdoor installation.
- NL Geschikt voor montage buiten.
- F Conçu pour montage à l'extérieur.
- D Geeignet für die Außenmontage.
- S Lämpad för montering utomhus.
- DK Eignet til montage udendørs.
- FIN Soveltuu asennettäväksi ulos.
- PL Urządzenie przeznaczone do instalacji zewnętrznej.
- RUS Для использования вне помещений.
- BG Подходящо за външно монтиране.
- H Külső telepítésre alkalmas.
- RO Adecvat montării în spații exterioare.
- SK Vhodné pre vonkajšiu inštaláciu.
- HR Prigodno za instalaciju u eksterijerima.
- CZ Vhodné pro venkovní instalaci.
- SLO Primerno za zunanjo montažo.
- I Adatto per montaggio all'esterno.
- P Adequado para instalações externas.
- E Apto para la instalación al aire libre.
- GR Κατάλληλο για εξωτερική εγκατάσταση.
- TR Açık hava tesisatına uygundur.



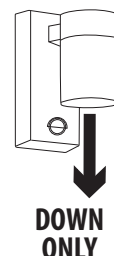
- GB Strip the wire to the indicated length.
- NL Strip de draad op lengte zoals aangegeven.
- F Dégagez le fil sur la longueur, comme indiqué.
- D Isolieren Sie den Draht auf der angegebenen Länge ab.
- S Skala ledaren över den angivna längden.
- DK Strip ledningen i længden som vist.
- FIN Kuori johto kuivassa ilmoitetulta pituudelta.
- PL Rozciągnąć przewód do wymaganej długości.
- RUS Зачистите провод до требуемой длины.
- BG Ogolете кабела до посочената дължина.
- H Csupaszolja le a vezetékét a jelzett hosszig.
- RO Dezizolabî firul la lungimea indicată.
- SK Skráťte vodič na určenú dĺžku.
- HR Ogulite kabel do tražene duljine.
- CZ Zkrátte vodič na určenou délku.
- SLO Ogulite izolacijo žice do navedene dolžine.
- I Spellare il filo sulla lunghezza indicata.
- P Desencape o fio no comprimento indicado.
- E Pelar el cable a la longitud indicada.
- GR Αποσυνορμολογήστε το καλώδιο στο αναγραφόμενο μήκος.
- TR Belirtilen uzunluğa kadar telin kaplamasını soyunuz.



- GB Protection class 1: the fitting must be earthed.
- NL Beschermklasse 1, het armatuur moet geaard worden.
- F Classe de sécurité 1, l'armature doit être mise à la terre.
- D Schutzklasse 1, die Armatur muss geerdet werden.
- S Skyddsklass 1, armaturen måste jordas.
- DK Beskyttelsesklasse 1, armaturet skal have jordforbindelse.
- FIN Suojausluokka 1, valaisin pitää maadoittaa.
- PL Klasa zabezpieczenia 1: urządzenie musi być uziemione.
- RUS Класс защиты 1: арматура должна быть заземлена.
- BG Защита от клас 1: осветителното тяло трябва да е заземено.
- H 1. védelmi osztály: a szerelvényt földelhető.
- RO Clasă 1 de protecție: corpul de iluminat trebuie împământat.
- SK Trieda ochrany 1: zariadenie musí byť uzemnené.
- HR Klasa zaštite 1: svjetiljka mora biti uzemljena.
- CZ Třída ochrany 1: zařízení musí být uzemněno.
- SLO Zaščitni razred 1: nosilec senzorja je potrebno ozemljiti.
- I Classe di protezione 1, la lampada deve avere la messa a terra.
- P Classe 1 de protecção: a ferragem de conexão deve ser ligada à terra.
- E Protección de Clase 1: el montaje debe estar conectado a tierra.
- GR Προστατευτικό γυαλί 1: η εφαρμογή πρέπει να γειωθεί.
- TR Emniyet türü 1: Tertibat topraklanmalıdır.



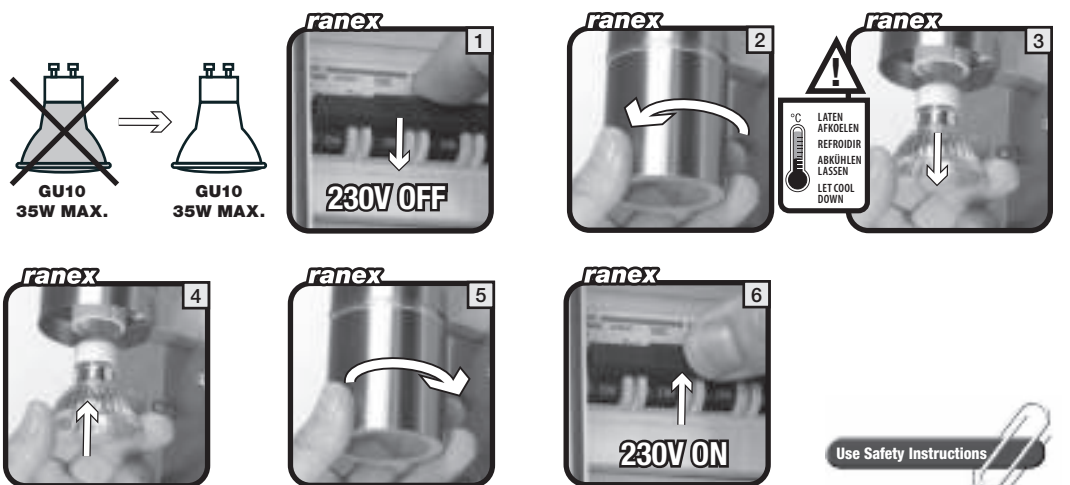
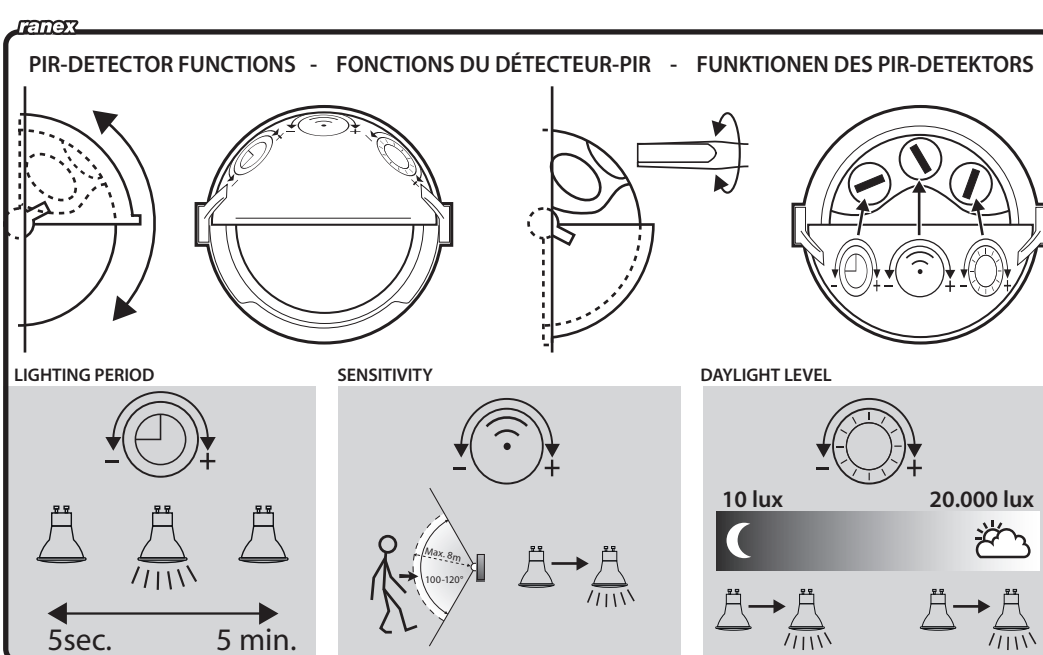
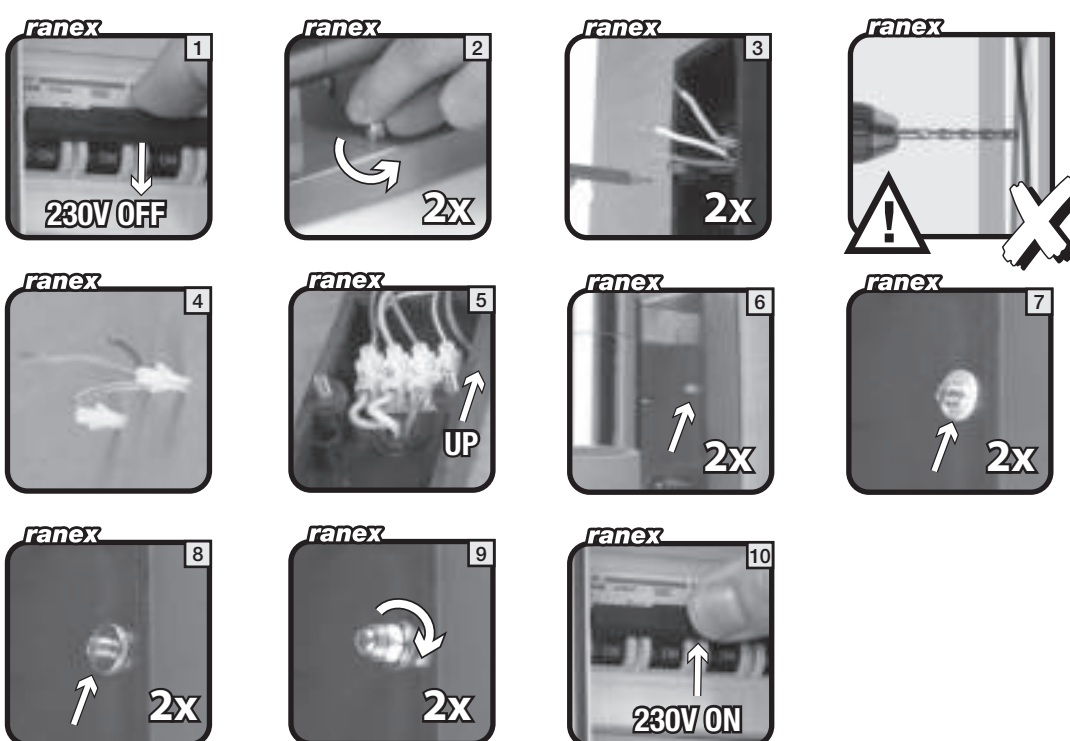
- GB The fitting is splash-proof.
- NL Het armatuur is spatwaterdicht.
- F L'armature est étanche aux projections d'eau.
- D Die Armatur ist spritzwasserdicht.
- S Armaturen är tät mot stänkvattnen.
- DK Armaturet er stønktæt.
- FIN Valaisin on roiskevedenpitävä.
- PL Urządzenie jest bрызgoszczelne.
- RUS Осветительная арматура является брызгозащитной.
- BG Осветителното тяло е устойчиво на намокряне.
- H A szerelvényt fröccsenésálló.
- RO Corpul de iluminat este rezistent la stropire.
- SK Zariadenie je chránené proti postriekaniu.
- HR Svjetiljka je zaštićena protiv štrcanja vode.
- CZ Zařízení je chráněno proti postřiku.
- SLO Nosilec je odporen proti curkovi.
- I La lampada è protetta contro gli spruzzi d'acqua.
- P A ferragem de conexão é a prova de salpicos.
- E El montaje está protegido contra salpicaduras.
- GR Η εφαρμογή είναι αδιάβροχη στα πιστολισματα.
- TR Tertibat sıçramalara karşı dayanıklıdır.



TEVEA BV, Lage Zijde 10,
5626 DL Eindhoven - The Netherlands
WWW.TEVEA.NL
Ranex GmbH, Arnberg - Germany
WWW.RANEX-GMBH.DE

V.5000.255.20100706

Use Safety Instructions



- GB Install the fitting at the indicated height.
 - NL Monteer het armatuur op de aangegeven hoogte.
 - F Montez l'armature à la hauteur indiquée.
 - D Bringen Sie die Armatur auf der angegebenen Höhe an.
 - S Montera armaturen på den angivna höjden.
 - DK Monter armaturet i den viste højde.
 - FIN Valaisín on asennettava kuivassa ilmoitetulla korkeudella.
 - PL Instalować urządzenie na wskazanej wysokości.
 - RUS Выполняйте монтаж осветительной арматуры на указанной высоте.
 - BG Монтирайте осветителното тяло на посочената височина.
 - H A jelzett magasságból telepítse a szerelvényt.
 - RO Montaţi corpul de iluminat la înălţimea indicată.
 - SK Inštalujte zariadenie v uvedenej výške.
 - HR Instalirajte svjetiljku na označenoj visini.
 - CZ Instalujte zařízení v uvedené výšce.
 - SLO Nameštite nosilec senzorja na navedeno višino.
 - I Montare la lampada all'altezza indicata.
 - P Instale a ferragem de conexão na altura indicada.
 - E Instale el montaje a la altura indicada.
 - GR Εγκαταστήστε την εφαρμογή στο ύψος που υποδεικνύεται.
 - TR Tertibatı belirlilen yükseklikte monte ediniz.
- GB The detection area has the indicated dimensions.
 - NL Het detectiegebied bestrijkt de aangegeven afmetingen.
 - F La zone de détection couvre les dimensions indiquées.
 - D Das Erkennungsgebiet bestreicht die angegebenen Abmessungen.
 - S Registreringsområdet täcker de angivna avstånden.
 - DK Detektionsområdet omfatter de angivne mål.
 - FIN Havaintoalue on kuivassa ilmoitettujen mittojen kokoinen.
 - PL Obszar wykrywania obejmuje podana strefę.
 - RUS Зона обнаружения имеет указанные размеры.
 - BG Зоната на откриване има посочените размери.
 - H Az érzékelési terület a jelzett méretekkel rendelkezik.
 - RO Raza de detectare are dimensiunile indicate.
 - SK Priestor čítlivosti snímača má uvedené rozmery.
 - HR Detekcijski prostor ima navedene dimenzije.
 - CZ Prostor citlivosti čidla má uvedené rozměry.
 - SLO Območje zaznavanja ima navedene mere.
 - I La zona di rilevamento copre le distanze indicate.
 - P A área de detecção apresenta as dimensões indicadas.
 - E El área de detección tiene las dimensiones indicadas.
 - GR Η περιοχή ανίχνευσης έχει τις αναγραφόμενες διαστάσεις.
 - TR Algýlama alaný belirlilen boyutlardadır.

INSIDE PAGES

PRINT ON A4 PAPER AND FOLD IN MIDDLE

